

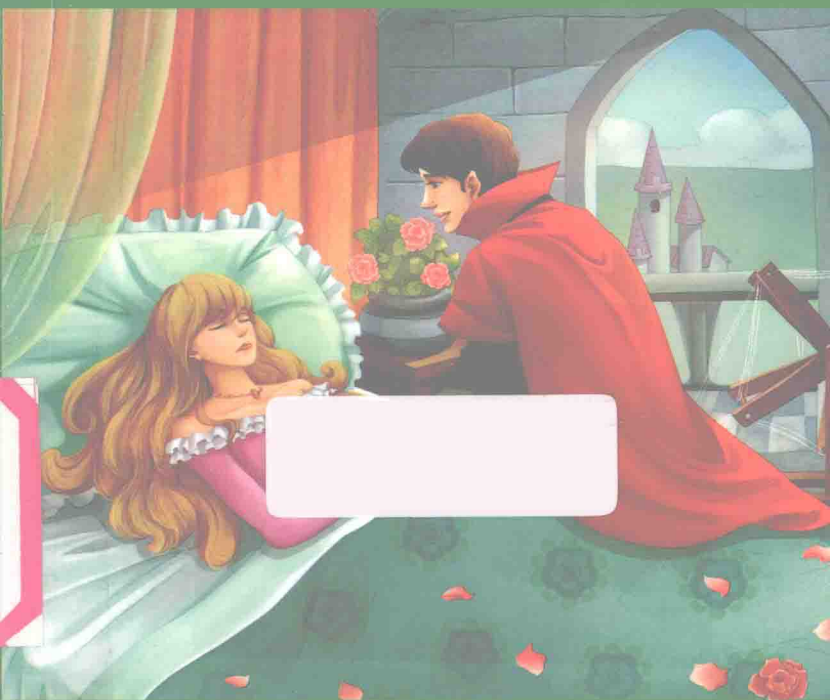


新课标阅读必备丛书

格林童话

(德) 格林兄弟 著

《中外名著选编》编写组 编译



江苏凤凰美术出版社
全国百佳图书出版单位



新课标阅读必备丛书

格林童话

(德)格林兄弟 著

《中外名著选编》编写组 编译



江苏凤凰美术出版社
全国百佳图书出版单位

图书在版编目(CIP)数据

格林童话 / (德) 格林兄弟著 ; 《中外名著选编》
编写组编译. -- 南京 : 江苏凤凰美术出版社, 2014. 6
(新课标阅读必备丛书)
ISBN 978-7-5344-7568-9

I. ①格… II. ①格…②中… III. ①童话—德国—
近代 IV. ①I516.88

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2014) 第136430号

责任编辑 曹奇峡

王晓红

责任监印 朱晓燕

出版发行 凤凰出版传媒股份有限公司

江苏凤凰美术出版社(南京市中央路165号 邮编: 210009)

出版社网址 <http://www.jsmscbs.com.cn>

经 销 凤凰出版传媒股份有限公司

印 刷 江苏富宁书刊印刷有限公司

开 本 787 mm×960 mm 1/32

印 张 9.75

版 次 2014年6月第1版 2014年6月第1次印刷

标准书号 ISBN 978-7-5344-7568-9

定 价 15.00 元

营销部电话 025-68155667 营销部地址 南京市中央路165号5楼

江苏凤凰美术出版社图书凡印装错误可向承印厂调换

编者的话

格林兄弟是十九世纪德国学识渊博的语言学家和著名的童话作家,哥哥叫雅各布·格林,弟弟叫威廉·格林。格林兄弟于1812~1815年间出版了《儿童与家庭故事》,也就是我们常说的《格林童话》。《格林童话》问世以来,受到世界各国少年儿童的喜爱,至今已经被翻译成七十余种文字,在世界各地广为流传。

《格林童话》是欧洲各国中搜集、编写最早,篇幅最大,系统性最强的一部童话集。其中不少故事反映了日耳曼民族的质朴、真诚、幽默、机智和勇敢,揭示了人民美好的内心世界和崇高的道德境界。故事情节曲折,但不离奇;叙述朴素,却不单调。有不少故事的语言富于诗意,也有一些反映了当时欧洲社会的传统观念,如宗教、等级观念等。

现在,《格林童话》与《安徒生童话》《一千零一夜》一起被称为“世界三大童话”,是世界儿童文学中的宝贵财富。

格林兄弟还是德国语言学的奠基人,他们研究德国语言,编写了《德语语法》和《德国语言史》,还有未完成的《德语词典》。这些研究工作,开创了研究日耳曼语言学的先河。

目 录

勇敢的小裁缝	001
矮人的礼物	013
白雪公主	015
青蛙王子	023
白雪和红玫	029
狼和七只小山羊	035
聪明的爱尔莎	039
厨娘格蕾特	044
聪明的农家女	047
大拇指	052
何勒太太	058
金鹅	062
三只小鸟	068
亨塞尔和格莱特	074
画眉嘴国王	082
灰姑娘	087
桧树	094
金鸟	103

井边的牧鹅女	111
蓝灯	119
懒汉哈利兹	124
狼和狐狸	127
狼和人的故事	131
林中的三个小仙人	133
林中小屋	139
六个仆人	144
猫和狐狸	152
猫和老鼠	154
美女与野兽	159
名字古怪的小矮人	166
年轻的巨人	171
千皮兽	177
穷人和富人	182
三片蛇叶	187
水晶棺材	189
睡美人	194
太阳将揭露真相	199
跳破的舞鞋	201
莴苣姑娘	206
想学害怕的小儿子	211
小红帽	220
小姐姐和小弟弟	224

小精灵鞋匠	231
小水獭	234
鞋匠师傅	239
幸运儿	243
一只眼、两只眼和三只眼	251
勇敢的王子	257
桌子、驴子和棍子	262
渔夫和他的妻子	269
郁金香	276
约丽丹和约力德尔	282
池塘里的水妖	286
老鼠、小鸟和香肠	293
篱笆王	295
三个手艺人	299

勇敢的小裁缝

夏季一个阳光明媚的早晨，一个小裁缝坐在靠窗的台子旁，竭尽全力地做着手中的活儿。这时，街上走来一个农家妇女，边走边吆喝：“卖果酱啦！物美价廉呀！”

小裁缝觉得这声音挺悦耳，于是就将一头卷发的脑袋伸出了窗外，喊叫道：“上这儿来吧，亲爱的太太，您的货这儿有人要！”

农妇手提沉甸甸的篮子，跨上台阶，来到小裁缝跟前，按照他的吩咐打开一只又一只的罐子。小裁缝挨个仔细察看，还把罐子举到鼻子跟前闻了又闻，最后才说道：“给我来四盎司，亲爱的太太，半磅也行。”

农妇原来以为找到了好买主呢，她把小裁缝要的那一点点果酱如数称给他之后，就气呼呼地嘟哝着走了。

“愿上帝保佑，”小裁缝嚷嚷道，“这些果酱能给我带来好胃口。”

他从柜子里拿出面包，切了一片下来，把果酱涂

在上面。“我心里有数，不会不可口的，”他说，“不过我得先做完这件背心再吃。”

于是，他把涂了果酱的面包放在身旁，继续缝了起来，心里感到美滋滋的，针脚就一针比一针大了。这时，果酱香甜的气味招引来了一群聚在墙上的苍蝇，它们纷纷落在面包上，要品尝一下这美味佳肴。

“哪有你们的份啊？”小裁缝说着把苍蝇赶跑了。苍蝇才不理睬他说了什么，怎么也不肯走，于是落在面包上的苍蝇越来越多了。这下子，小裁缝火冒三丈，随手抓起一条毛巾，朝着苍蝇狠命地打了下去，打死了整整七只苍蝇，有的连腿都给打飞了。

“你可真了不起！”他说道，不禁对自己的勇敢大加赞赏，“全城的人都应该知道你的壮举。”说罢，小裁缝风风火火地为自己裁剪了一条腰带，缝好后，在上面绣了几个醒目的大字：一下子打死七个！

“不仅仅是全城，”他突然喊了起来，“还得让全世界的人都知道！”说到这儿，他的心激动得欢蹦乱跳，活像一只小羊羔的尾巴。

小裁缝把腰带系在腰间，打算出去闯世界，因为在他看来，凭着他的英勇无畏精神，再留在小小的作坊里，就大材小用啦。动身前，他四下里搜寻了一番，看看有没有值得带上的东西，却只发现了一块陈干酪，就随手装进口袋里。在门前，他发现灌木丛中绊住了一只小鸟，便捉来放进装干酪的口袋里。

随后，他得意扬扬地上了路。由于个子矮小，他身轻如燕，走起路来一点儿也不感到累。走着走着，来到一座大山上。他到了山顶一看，发现一个力大无比的巨人正坐在那儿，悠然自得地环顾左右。小裁缝壮着胆子走到巨人跟前，跟他打招呼：“你好，伙计。你坐在这儿眺望大世界，是吧？我正要去闯闯世界咧，怎么样，有没有心思跟我一块儿去？”

巨人轻蔑地瞟了他一眼，扯着嗓子对他说：“你这个小可怜虫！弱不禁风的小瘪三！”

“啊哈，你这么小看我，是吗？你再往这儿瞧瞧！”小裁缝回答道。说着解开上衣，露出腰带来给巨人看。“你念一念就知道我是何等人啦。”

巨人念了起来：“一下子打死七个”。他以为这位裁缝一下子打死的是七个人，心里不禁对小裁缝产生几分敬意。不过，他决心要和小裁缝先试试身手，于是，就拣起一块石头来，用手使劲一捏，捏得石头滴出了水。

“要是你真有力气，”巨人说，“也来这么一手吧。”

“就这个呀？”小裁缝说，“对本人来说跟玩儿似的。”说着把手伸进口袋里，掏出那块软绵绵的干酪来，轻轻一捏，乳汁就冒了出来。

巨人看了不知说什么才好，却怀疑这么个小人儿是不是真有那么大的力气。随后，他又拣起一块

石头来，朝空中猛地一抛，石头飞得那么高，用肉眼几乎看不见了。

“喏，”巨人说，“可怜的小矮子，你也来一下。”

“的确，扔得挺高，”小裁缝回敬道，“可是你扔的那块石头还是掉回到了地上。本人给你露一手，扔出去就不会再掉回来。”

说罢，他从口袋里把那只小鸟抓出来，往空中一扔。重获自由的小鸟欢欢喜喜地飞走了，头也不回地一下便无影无踪。“喂，伙计，这一手还行吧？”小裁缝问道。

“我不否认，扔东西你还行。”巨人回答说，“现在我再瞧瞧你能不能扛动沉重的东西。”

他把小裁缝领到一棵已砍倒在地的大橡树跟前。“你要是真有力气，就帮我把这棵树从林子里抬走。”

“好的，”小裁缝说，“你扛树干，我扛树枝，这树枝可是最难弄的呀。”

巨人扛起树干，小裁缝却坐在了一根树枝上面。巨人没法回头看，不得不整个扛着大树，还扛着坐在树枝上的小裁缝。

裁缝坐在后面，心旷神怡，快乐地吹着口哨，还唱了几句“三个裁缝骑马出了城”这首歌，抬树对他来说仿佛就是一场游戏而已。

巨人扛着沉重的大树走了一段路程，累得上气

不接下气，嚷嚷着说他再也走不动了，必须把树放下来。

小裁缝一下子跳了下来，用两只胳膊抱住树身，做出一副一路上抬着大树的样子，接着对巨人说：“亏你这么个大块头，连棵树也扛不了！”

他们一块儿往前走着，来到一棵樱桃树前，树冠上挂满了熟透的樱桃。巨人一把抓住树冠，拉低后递给小裁缝，让他吃个够。可小裁缝哪有这么大的力气抓住樱桃树呢，巨人一松手，树就忽地一下直起了身，小裁缝也随着被弹到了空中。

小裁缝安然落地，巨人嚷嚷道：“咳！你连抓住这么一根小树枝的力气也没有啊？”

“这和力气有何相干！”小裁缝回答说：“本人一下子能打死七个，你以为我连根小树枝都抓不住吗？林子里有个猎人要朝我开枪，我才急急忙忙跑过树顶。你要有能耐，跳给我瞧瞧。”

巨人试了一下，却没能跳过去，而被挂在了枝丫间。这样一来，小裁缝又占了上风。

于是，巨人说：“你是一个了不起的小勇士，就请你到我的山洞里去过夜吧。”

小裁缝很愿意，就跟着他去了。他们来到洞中，只见还有一些巨人围坐在火堆旁，个个手里拿着一只烤羊，像吃面包似的在吃着。小裁缝心想：“这儿可比我的作坊好多啦。”巨人指给他一张床，叫他躺

下休息。可这张床对小裁缝来说实在是太大了，他没有躺在床中间，而是爬到了一个角落里。半夜时分，那个巨人以为小裁缝睡熟了，抓起一根大铁钉，照准床上猛地扎了下去，以为把这个小蚱蜢给解决了。

第二天拂晓，巨人们动身到林子里去，把小裁缝忘得一干二净。小裁缝仍然像往常一样活蹦乱跳，无忧无虑，朝他们走去。巨人们一见，以为小裁缝要打死他们，个个吓得屁滚尿流，拔腿就跑。小裁缝呢，继续赶他的路，一直往前走去。

走了很久，小裁缝来到一座王宫的院子里。这时，他已累得筋疲力尽，便倒在地上睡着了。他正躺在那儿睡的时候，不少人过来，看见了他腰带上绣的字：一下子打死七个！

“哎呀！”他们心想，“这一定是位了不起的英雄。和平时期他到这里来干什么呢？”他们立即去向国王禀报，说一旦战争爆发，此人大有用场，千万不能放他走啊。

国王很赞成这个主意，便差了一位大臣去找小裁缝，等他一醒来，就请他在军队里效力。这位使者站在一旁，眼睁睁地看着熟睡中的小裁缝，直等到小裁缝伸了伸懒腰，慢慢睁开了双眼，才向他提出请求。

“我正是为此而来的，”小裁缝回答说，“本人很

愿意为国王效劳。”

他于是受到了隆重的接待，得到了一处别致的住所。可是其他军官却很妒忌，巴不得他早点儿远远地离开这里。“要是我们和他打起来，”他们交谈着，“他一下子就能打死我们七个，这可怎么是好呢？我们会一败涂地呀。”

后来，他们决定一块儿去见国王，提出集体辞职。“我们这号人呐，”他们跟国王解释说，“无法和一位一下子就打死七个人的大英雄共事。”

因为一个人而要失去所有忠心耿耿的军官，国王感到十分难过，希望压根儿就没见过这个小裁缝，巴不得能早早把他打发走。可是，国王却没有这个胆量把他赶走，担心小裁缝把他和他的臣民都打死，自己登上王位。他绞尽脑汁，冥思苦想，终于想出一个主意。他派人去告诉小裁缝，说小裁缝是一位出类拔萃、英勇无畏的英雄，因此希望向他做如下提议：

在他的领地上，有一座大森林，林中住着两个巨人，他们俩烧杀抢劫无恶不作，为害极大，可是至今却没有谁敢冒生命危险去和他们较量。要是小裁缝能制服和杀死这两个巨人，国王就答应把自己的独生女儿许配给他，并赐给他半个王国，而且还准备给他派去一百名骑士，为他助阵。

“对你这样的人来说，这是多么大的鼓舞呀，”小

裁缝心里想，“一位漂亮的公主，还有半个王国，真是千载难逢的好机会啊。”

于是，他回答说：“当然可以啦，我去制服那两个巨人。那一百名骑士嘛，我并不需要他们。我这样一个英雄，一下子能打死七个，那两个怎么会是我的对手呢。”

小裁缝出发了，后面跟着一百名骑士。他们来到森林前，他对这些骑士说：“你们就待在这儿，我一个人去收拾那两个家伙。”说罢，他独自跑进了林中，一边走着，一边环顾左右。没多大一会儿，就发现了那两个巨人。他们俩正躺在一棵大树下睡觉呢，鼾声如雷，树枝都快被震掉了。

小裁缝忙着把两个口袋装满石头，然后爬到树上。爬到一半时，他悄悄地攀上一根树枝，树枝下边就是那两个熟睡中的巨人的脑袋。接着，他把石头接二连三地朝一个巨人的胸口使劲砸下去。这位大家伙有好一会动也不动一下，后来终于醒了，用力推了推身边的同伴，问道：“你干嘛打我？”

“你在做梦吧，”另一个回答说，“谁打你来着？”

说完，他们俩又躺下睡了。这回，小裁缝把一块石头朝第二个巨人砸了下去。

“干什么？”第二个嚷嚷起来，“干嘛拿石头打我呀？”

“我没有哇。”第一个咆哮着回答说。

他们争吵了几句，却因为感到困乏，又闭上眼睛睡了。小裁缝呢，故伎重演，选了一块最大的石头，朝第一个巨人狠命砸了下去。

“这太不像话啦！”第一个巨人吼了起来。他疯了一样地从地上一跃而起，把他的同伴朝树上猛地一搯，撞得大树都摇晃起来了。第二个分毫不让，以牙还牙，两个家伙怒不可遏，把一棵棵大树连根拔起，朝着对方猛扔过去，最后他们两败俱伤，都倒在地上死了。

小裁缝立即从树上跳了下来。“真是万幸，”他说道，“他们没有拔掉我刚才上的那棵树。”

说罢，他拔出剑来，在每个巨人的胸口上猛刺一剑，然后走到那些骑士面前说：“完事了，那两个巨人都被我给解决了，可真是一场惊心动魄的遭遇呀！他们见势不妙就把大树连根拔起进行顽抗，当然啦，面对本人这样一下子能打死七个的英雄，那是徒劳的。”

骑士们策马跑进森林一看，两个巨人躺在血泊之中，四周还有连根拔出的大树，这才相信了小裁缝的话。

返回后，小裁缝要求国王把答应给他的奖赏赐给他，国王却后悔了，又左思右想，考虑怎样才能把小裁缝打发走。

“你在得到我的女儿和半个王国之前，”他说，

“必须再完成一个壮举。在那座森林里，有一头危害很大的独角兽，你必须把它捕捉住。”

“两个巨人我都没怕，一头独角兽又有什么可怕的呀。”小裁缝吹嘘道。

小裁缝带着一根绳索和一把斧头便动身去了森林，并告诉他的随从们在森林外等着。他没找多大工夫，便发现那头独角兽就在眼前，并且正向他直冲过来。

他纹丝不动地站在那里，等独角兽逼近了，才一下子敏捷地跳到树后。独角兽发疯似的朝大树撞过来，把角牢牢地戳进了树干里，怎么拔也拔不出来，就这样被捉住了。

“伙计，这回我可逮住你啦，”小裁缝从树后转出来地说道。他用那根绳索把独角兽的脖子捆了起来，然后用斧头劈开树干，松开兽角，牵着独角兽回去见国王。

谁知国王还是不肯把答应给小裁缝的奖赏赐给他，又提出了第三个条件：小裁缝必须再到森林里去把一头危害很大的野猪逮住，然后才能举行婚礼。

“我很乐意去，”小裁缝回答说，“逮住一头野猪那还不是跟玩儿似的。”

野猪一见小裁缝，就口里冒着白沫，咬着牙，朝他猛冲过来，想一头把他撞倒在地。谁知勇敢的小裁缝敏捷地跳进了旁边的一座小教堂，眨眼之间，又